



Dodatok k Dohode o voliteľnom programe Magenta Office č. 00611051

uzatvorený medzi:
PODNIKOM:

Obchodné meno, sídlo / adresa:	Slovak Telekom, a.s., Bajkalská 28, Bratislava, 817 62			
Zastúpený:	Polovka Peter splnomocnenec na základe Podpisového poriadku spoločnosti Slovak Telekom, a.s.			
Zapísaný:	v Obchodnom registri vedenom pri Okresnom súde Bratislava I, oddiel Sa, vložka číslo 2081/B			
IČO:	35 763 469	DIČ:	2020273893	IČ pre DPH: SK2020273893
Bankové spojenie:	Tatra Banka, a.s., Číslo účtu v tvare IBAN: SK28 1100 0000 0026 2874 0740, SWIFT: TATRSKBX			
	VÚB, a.s., Číslo účtu v tvare IBAN: SK20 0200 0000 0023 1409 3958, SWIFT: SUBASKBX			
	SLSP, a.s., Číslo účtu v tvare IBAN: SK57 0900 0000 0006 3373 8777, SWIFT: GIBASKBX			
	ČSOB, a.s., Číslo účtu v tvare IBAN: SK58 7500 0000 0000 2550 5443, SWIFT: CEKOSKBX			

(ďalej len „Podnik“)

a
ÚČASTNÍKOM:

Obchodné meno, sídlo / adresa:	Regionálny úrad verejného zdravotníctva, Zdravotnícka 3525 /3 Poprad 05801			
Zastúpený:	Mgr. Roman Rams, MPH			
Zapísaný:	v Obchodnom registri vedenom pri Okresnom súde			
IČO:	00611051	DIČ:		IČ pre DPH: SK2020651776

(ďalej len „Účastník“)

(ďalej spoločne označovaní aj ako „zmluvné strany“)

Článok I.

ÚVODNÉ USTANOVENIA

Podnik a Účastník uzatvorili v roku 2017 Dohodu o voliteľnom volacom programe Magenta Office č. 00611051 (ďalej len „Dohoda“). Zmluvné strany sa v súlade s čl. VIII bodom 5 Dohody dohodli na zmenách uvedených v tomto Dodatku

Článok II.

PREDMET DODATKU

1. Zmluvné strany sa dohodli na nasledujúcich zmenách:

A – Zmeny v Prílohe č. 1 Zmluvy – Zoznam prístupov Magenta Office / v Prílohe č. 2 - Implementačný plán

☒ Prolongácia od 1.1.2025

B – Aktivácia a zrušenie doplnkových služieb k IP a Trunkovým účtom MO

Pre nasledovný účet / účty (zadaj verejné číslo):

- | | |
|------------------------------------|---------------------------------|
| ☐ aktivovať | ☐ zrušiť |
|------------------------------------|---------------------------------|
-
- | | | | | | |
|---|--|--|---|--|---|
| ☐ Vzdialená kancelária | ☐ Súčasná vyzváňanie | ☐ Integrácia s MS Outlook | ☐ Nerušiť | ☐ Rýchla voľba 100 | ☐ Vrátene hovoru |
| ☐ Zdieľaná linka | ☐ Hoteling – Zdieľaný telefón | ☐ Zablokovanie identifikácie volajúceho | ☐ Virtual VoiceNet Expres Asistent | ☐ VVN Call Asistent | |
| ☐ Web konzola spojovateľky | ☐ Skupina pre príjem volaní | ☐ Spätne volanie pri obsadenej linke | | | |
-
- | |
|---|
| ☐ Alternatívne čísla |
| ☐ Pridanie alternatívnych čísel (max. 2) : |
| ☐ Odobranie alternatívnych čísel : |

C – Premiestnenie (v tom istom koncovom bode) a preloženie (do iného koncového bodu) služby

Pre nasledovný účet / účty (zadaj verejné číslo)

- | |
|---|
| ☐ vykonať premiestnenie podľa prílohy implementačný plán |
| ☐ vykonať preloženie podľa prílohy implementačný plán |

Súčasná umiestnenie:	Ulica:	Obec:	PSČ:
	Orientačné číslo:	Súpisné číslo:	Číslo miestnosti:
Nové umiestnenie	Ulica:	Obec:	PSČ:
	Orientačné číslo:	Súpisné číslo:	Číslo miestnosti:

Účastník čestne vyhlasuje, že je vlastníkom nehnuteľnosti, na ktorej má byť podľa tohto Dodatku vybudované prípojné telekomunikačné vedenie a umiestnený koncový bod siete služby, alebo že má k predmetnej nehnuteľnosti užívacie právo z nájomného alebo iného právneho vzťahu. Účastník, ktorý má k nehnuteľnosti užívacie právo z nájomného alebo iného právneho vzťahu zároveň čestne vyhlasuje, že informoval vlastníka o vybudovaní prípojného telekomunikačného vedenia umiestnení koncového bodu siete služby a jeho dôsledkoch v plnom rozsahu a má k tomu od vlastníka výslovný súhlas. Ak Účastník uviedol v tomto vyhlásení nepravdivé alebo neúplné informácie alebo na základe výzvy Podniku nepredložil vyhlásenie vlastníka nehnuteľnosti a v súvislosti s tým vznikne Podniku škoda alebo dodatočné náklady, Účastník sa zaväzuje Podniku túto škodu alebo dodatočné náklady uhradiť. Vo vzťahu k predmetnej nehnuteľnosti vystupuje účastník ako:

- | | | | |
|-----------------------------------|----------------------------------|------------------------------|----------------|
| ☐ vlastník | ☐ nájomca | ☐ iné | nehnuteľnosti. |
|-----------------------------------|----------------------------------|------------------------------|----------------|

D – Dozriadenie a zrušenie skupinových doplnkových služieb



Dozriadiť službu podľa prílohy implementačný plán: ☐ Call centrum ☐ Automatická spojovateľka ☐ Skupina pre vyzváňanie
☐ Užívateľská hláska ☐ Hlasová odkazová schránka

Zrušiť službu podľa prílohy implementačný plán: ☐ Call centrum ☐ Automatická spojovateľka ☐ Skupina pre vyzváňanie
☐ Užívateľská hláska ☐ Hlasová odkazová schránka

E – Zmena Ceny

	Volací plán:	ZKVS (min.)	Cena v € bez DPH	Cena v € s DPH	Splatnosť ceny
	BiznisTRUNK hlasový kanál – Magenta Office Mini	-			mesačne/vopred
	BiznisTRUNK hlasový kanál – Magenta Office Basic	-			mesačne/vopred
	BiznisTRUNK hlasový kanál – Magenta Office Standard	5000			mesačne/vopred
	BiznisTRUNK hlasový kanál – Magenta Office Komplet	5000			mesačne/vopred
6x	BiznisTRUNK hlasový kanál – Magenta Office Premium	5000	30,00		mesačne/vopred
	BiznisTRUNK účet, s programom služby Magenta Office	-			mesačne/vopred
	Balík služieb Premium účtu VVN k programom Magenta Office	-			mesačne/vopred
	Automatická spojovateľka	-			mesačne/vopred
	Užívateľská hláska	-			mesačne/vopred
	Skupina pre vyzváňanie	-			mesačne/vopred
	Hlasová odkazová schránka	-			mesačne/vopred
	Call Centrum	-			mesačne/vopred
	Zriadenie účtu VVN s programom služby Magenta Office	-			jednorazovo
	BiznisTRUNK účet s programom služby Magenta Office	-			jednorazovo
	Zriadenie BiznisTRUNK skupiny - cena je aplikovaná na každú lokalitu Účastníka	-			jednorazovo

Ceny za automaticky uskutočnené volania – bez rozlíšenia prevádzky

	Cena v € za 1 minútu		Cena v € za 1 sekundu	
	bez DPH	s DPH	bez DPH	s DPH
Automaticky uskutočnené miestne volania v pevnej sieti a volania na 06x	0,0300	0,0360	0,0005	0,0007
Automaticky uskutočnené medzimestské volania v pevnej sieti	0,0300	0,0360	0,0005	0,0007
Automaticky uskutočnené medzinárodné volania z PS				
0. Tarifné pásmo	0,0400	0,0480	0,0007	0,0008
I. Tarifné pásmo	0,0400	0,0480	0,0007	0,0008
II. Tarifné pásmo	0,1500	0,1800	0,0025	0,0030
III. Tarifné pásmo	0,3500	0,4200	0,0058	0,0070
IV. Tarifné pásmo	1,0000	1,2000	0,0167	0,0200
Automaticky uskutočnené volania do verejných mobilných sietí národných operátorov	0,0900	0,1080	0,0015	0,0018

F – Trvanie Dohody

Dohoda sa uzatvára na dobu 24 mesiacov. Zmluvné strany sa dohodli, že ceny dohodnuté touto Dohodou zostávajú v platnosti ešte 6 mesiacov po zániku tejto Dohody za tých istých podmienok ako v poslednom roku platnosti tejto Dohody, pokiaľ sa zmluvné strany nedohodnú inak.

G - Zmena výšky základu pre doúčtovanie ceny

Volací plán	Základ pre výpočet doúčtovania ceny pri predčasnom ukončení Dohody s dobou 24 mesiacov v € bez DPH*
BiznisTRUNK hlasový kanál - Magenta Office Mini	
BiznisTRUNK hlasový kanál - Magenta Office Basic	
BiznisTRUNK hlasový kanál - Magenta Office Standard	
BiznisTRUNK hlasový kanál - Magenta Office Komplet	
BiznisTRUNK hlasový kanál - Magenta Office Premium	1656,00

* K doúčtovanej cene bude pripočítaná DPH v zmysle platných právnych predpisov.

Článok III.

ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- Ostatné ustanovenia Dohody, ktoré nie sú týmto Dodatkom dotknuté, ostávajú v celosti platné a nezmenené.
- Podnik sa zaväzuje spracúvať osobné údaje výlučne na účely, na ktoré boli získane. V prípade zmeny účelu spracovania osobných údajov si na túto zmenu vyžiada osobitný súhlas.
Viac informácií o používaní osobných údajov možno nájsť na www.telekom.sk/osobne-udaje.
- Neoddeliteľnú súčasť tejto Dohody tvoria nasledovné prílohy:
Príloha č.1 – Zoznam prístupov Magenta Office (v prípade IP účtov, Trunkových účtov, Telefonovania)
Príloha č. 2 – Implementačný plán (v prípade IP účtov, Trunkových účtov)
- Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade zmeny sadzby dane z pridanej hodnoty je Podnik oprávnený ktorúkoľvek z konečných cien služieb Podniku upraviť tak, že k základu dane (cena bez DPH) uplatní sadzbu dane z pridanej hodnoty aktuálnu v čase vzniku daňovej povinnosti Podniku.
- Podnik a Účastník uvádzajú, že predmetom Zmluvy je dohodnutie individuálnych zmluvných podmienok. Účastník sa za účelom využitia možnosti dohodnúť si s Podnikom individuálne zmluvné podmienky rozhodol, že v prípade, ak je mikropodnikom, malým podnikom alebo neziskovou organizáciou alebo ak sa nimi stane, nechce, aby mu Podnik poskytol informácie pred uzatvorením zmluvy podľa § 84 ods. 3 zákona č. 452/2021 Z.z. a zahrnutie Zmluvy podľa § 84 ods. 8 zákona č. 452/2021 Z.z. a pre prípad, že dohodnutá doba trvania zmluvy je dlhšia ako 24 mesiacov, súhlasí s dohodnutím doby trvania zmluvy na viac ako 24 mesiacov.
- ☐ **Podpisovanie zmlúv prostredníctvom kvalifikovaného elektronického podpisu. (KEP)**
Zmluvné strany sa dohodli, že tento Dodatok sa uzatvára v písomnej forme a bude podpísaný prostredníctvom platformy Docusign použitím kvalifikovaného elektronického podpisu (EU/eIDAS kvalifikovaný elektronický podpis („KEP“)) v súlade s nariadením eIDAS (EÚ) č. 910/2014 a príslušnými právnymi predpismi v oblasti elektronického podpisu, a to v jednom alebo vo viacerých rovnopisoch, z ktorých každý bude považovaný za originál.
Akékoľvek ďalšie zmeny a doplnky tohto Dodatku ako aj samotnej Dohode je možné uskutočniť výlučne na základe písomnej dohody zmluvných strán, ktorá bude podpísaná prostredníctvom elektronického podpisu konajúcich osôb, a to prostredníctvom kvalifikovaného elektronického podpisu (EU/eIDAS KEP). Od tejto požiadavky sa môže upustiť iba písomnou dohodou, ktorá bude podpísaná pomocou kvalifikovaného elektronického podpisu konajúcich osôb. K tomuto Dodatku ani Dohode neexistujú a nebudú ani v budúcnosti uzavreté žiadne ústne doplnky.



Akékoľvek úkony týkajúce sa alebo súvisiace s týmto Dodatkom alebo Dohodou (napr. výpoveď, odstúpenie alebo uznanie dlhu) je možné uskutočniť výlučne na základe písomného úkonu príslušnej zmluvnej strany, ktorý bude podpísaný prostredníctvom kvalifikovaného elektronického podpisu konajúcich osôb, a ktoré bez ohľadu na iné ustanovenia Dohody upravujúce doručovanie, musia byť doručené druhej zmluvnej strane v prípade ST vždy na emailovú adresu topzakaznik@telekom.sk a v prípade [názov druhej zmluvnej strany] vždy na emailovú adresu

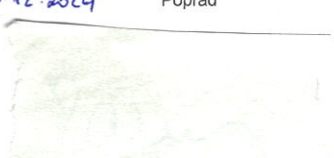
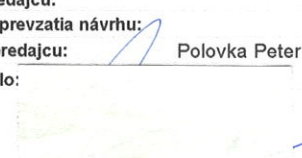
7. ☐ **Zrušenie podpisovania zmlúv prostredníctvom kvalifikovaného elektronického podpisu. (KEP)**

Zmluvné strany sa dohodli, že ďalšie zmeny a doplnky tejto Dohody je možné uskutočniť výlučne na základe písomnej dohody zmluvných strán, ktorá bude podpísaná konajúcimi osobami vlastnoručným podpisom v listinnej podobe. Od tejto požiadavky sa môže upustiť iba písomnou dohodou, ktorá bude rovnako podpísaná konajúcimi osobami vlastnoručným podpisom v listinnej podobe. K tomuto Dodatku neexistujú a nebudú ani v budúcnosti uzavreté žiadne ústne doplnky.

8. Tento Dodatok je vyhotovený v štyroch (4) originálnych vyhotoveniach, z ktorých po podpísaní každá zmluvná strana obdrží dve (2) vyhotovenia.

9. Tento Dodatok tvorí neoddeliteľnú súčasť Dohody a nadobúda platnosť a účinnosť dňom jeho podpisania oprávnenými zástupcami zmluvných strán.

Podnik sa zaväzuje spracúvať osobné údaje výlučne na účely, na ktoré boli získane. V prípade zmeny účelu spracovania osobných údajov si na túto zmenu vyžiada osobitný súhlas.

Miesto: 16.12.2024 Poprad Dátum:  podpis (a pečiatka) Účastníka (resp. splnomocnenej osoby alebo štatutárneho orgánu)	Miesto: Poprad Dátum akceptácie návrhu: Meno pracovníka:  Slovak Telekom a.s. Božinská 28 617 02 Bratislava podpis a pečiatka Podniku/zástupcu Podniku	Kód predajcu: Dátum prevzatia návrhu: Meno predajcu: Polovka Peter Tel. číslo:  147 podpis a pečiatka predajcu/zástupcu Podniku
--	--	--